

# Jeremiah 44

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

**1** The word that came to Jeremiah concerning all the Jews which dwell in the land of Egypt, which dwell at Migdol, and at Tahpanhes, and at Noph, and in the country of Pathros, saying,

כָּל אֲלֵהֶם הָאֵל הָאֵשׁ הַדָּבָר  
 H3605 H413 H413 H1961 H834 H1697  
 that came to Jeremiah  
 H3414

הַיְּהוּדִים      הַיֹּשֵׁבִים      וּבְאֶרֶץ      מִצְרַיִם      הַיֹּשֵׁבִים  
 concerning all the Jews      which dwell      and in the country      of Egypt      which dwell  
 H3064      H3427      H776      H4714      H3427

פֶּתֶר וֹס      וּבְאֶרֶץ      וּבְנֹף      וּבְתַחְפָּנֶה      בְּמִגְדֹּל

of Pathros      and in the country      and at Noph      and at Tahpanhes      at Migdol

H6624      H776      H5297      H8471      H4024

לֵאמֹר:  
saying  
H559

**2** Thus saith the LORD of hosts, the God of Israel; Ye have seen all the evil that I have brought upon Jerusalem, and upon all the cities of Judah; and, behold, this day they are a desolation, and no man dwelleth therein,

אֶתְּ מִיִּשְׁרָאֵל אֱלֹהֵי צְבָאוֹת יְהוָה אִמְרָה כֹּה  
H3541 Thus saith H559 the LORD H3068 of hosts H6635 the God H430 of Israel H3478 H859  
 עַל הֵב אֶתִּי אֲשֶׁר הִרְעָה כָּל אֵת רְאִיתִי מִ  
H853 H3605 all the evil H7451 H834 that I have brought H935 H5921  
 יְהוּדָה וְהוֹדֵךְ עַל יְרֵשָׁלַם וְעַל כָּל יְרֵשָׁלַם  
H3389 H5921 H3605 and upon all the cities H5892 of Judah H3063 H2005  
 יוֹשֵׁב בָּהֶם וְאֵין הֵן הֵן הֵן הֵן הֵן  
H3117 H2088 H369 H0 and no man dwelleth H3427  
they are a desolation H2723

**3** Because of their wickedness which they have committed to provoke me to anger, in that they went to burn incense, and to serve other gods, whom they knew not, neither they, ye, nor your fathers.

לְהַכְעִסַּנִי עָשׂוּ אֲשֶׁר רָעַתָּ מִפְּנֵי  
H6440 Because H7451 of their wickedness H834 which they have committed H6213 to provoke me to anger H3707  
 אֲשֶׁר אַחֲרַיִם לֵאלֹהֵי יָמָם לְעַבְדָּם לְקַטֹּר לְלֶכֶת  
H1980 to burn incense H6999 and to serve H5647 gods H430 other H312 H834  
 וְאַבְתִּיכֶם אֶתְּ מִיִּשְׁרָאֵל וְיָדַעְתֶּם לֹא  
H3808 whom they knew H3045 H1992 H859 not neither they ye nor your fathers H1

4 Howbeit I sent unto you all my servants the prophets, rising early and sending them, saying, Oh, do not this abominable thing that I hate.

הַנְּבִיאִים הָעֹבְדִים יְיָ כָּל אֶת אֲלֵיכֶם וְשָׁלַח הֵם  
 Howbeit I sent H413 H853 H3605 unto you all my servants H5650 the prophets H5030  
 דִּבֶּר אֶת תַּעֲשֵׂוֹ נָא אֶל לֵאמֹר וְשָׁלַח הֵם הַשֹּׂכְרִים  
 rising early H7925 Howbeit I sent H7971 them saying H559 H408 H4994 Oh do H6213 H853 thing H1697  
 שֶׁנֶּאֱמַרְתִּי: אֲשֶׁר הִזָּאת אֶת הַתַּעֲבֹה הַזֶּה  
 not this abominable H8441 H2063 H834 that I hate H8130

5 But they hearkened not, nor inclined their ear to turn from their wickedness, to burn no incense unto other gods.

לֹשׁ וְיָבֹא אָזְנוֹם אֶת הֵט וְלֹא שָׁמְעוּ וְלֹא א  
 H3808 But they hearkened H8085 H3808 not nor inclined H5186 H853 their ear H241 to turn H7725  
 אֲחֵרִים: לֵאלֹהֵי קִטְרָה לְבַלְתִּי מִכַּעֲתָם  
 from their wickedness H7451 H1115 to burn no incense H6999 gods H430 unto other H312

6 Wherefore my fury and mine anger was poured forth, and was kindled in the cities of Judah and in the streets of Jerusalem; and they are wasted and desolate, as at this day.

בָּעָרִים וַתִּבְעַר וְאִפִּי וְהַמָּתִי וַתִּתֵּן  
 was poured forth H5413 Wherefore my fury H2534 and mine anger H639 and was kindled H1197 in the cities H5892  
 לְחַרְבָּהּ וַתִּהְיֶינָה יְרוּשָׁלַם וּבְחֹצוֹת יְהוּדָה  
 of Judah H3063 and in the streets H2351 of Jerusalem H3389 H1961 and they are wasted H2723  
 הַזֶּה: כִּי וּמִשְׁמָמָה  
 and desolate H8077 as at this day H3117 H2088

7 Therefore now thus saith the LORD, the God of hosts, the God of Israel; Wherefore commit ye this great evil against your souls, to cut off from you man and woman, child and suckling, out of Judah, to leave you none to remain;

צָבָא וְתֵּי אֱלֹהֵי יְהוָה אָמַר כֹּה יַעֲתֶה ה  
H6258 H3541 Therefore now thus saith the LORD the God of hosts  
H559 H3068 H430 H6635

רָעָה עֲשֵׂי אֶת־מָה יִשְׁכָּא לֵאלֹהֵי יְהוָה  
the God of Israel  
H430 H3478 H4100 H859 Wherefore commit evil  
H6213 H7451

אִישׁ לְכֹם לְהַכֹּר ית נַפְשׁ תְּכֹם אֶל גְּדוֹלָה  
ye this great  
H1419 H413 against your souls to cut off  
H5315 H3772 H0 H376

לְבַלֹּת יְהוּדָה מֵת וְיֹנֵק עוֹלֵל וְאִשָּׁה  
and woman  
H802 H5768 H3243 H8432 H3063 H1115

שְׂאֵרִית: לְכֹם הוֹת יר  
to leave  
H3498 H0 you none to remain  
H7611

**8** In that ye provoke me unto wrath with the works of your hands, burning incense unto other gods in the land of Egypt, whither ye be gone to dwell, that ye might cut yourselves off, and that ye might be a curse and a reproach among all the nations of the earth?

לְהַכְעִסַּנִי	בְּמַעֲשֵׂי יָדֶיךָ	לִקְטֹרֶחַ	
In that ye provoke me unto wrath H3707	with the works H4639	of your hands H3027	burning incense H6999
אֱלֹהִים אֲחֵרִים	בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם	אֲשֶׁר	אֲתָם
gods H430	unto other H312	in the land H776	of Egypt H4714
בָּא יִמְצְאוּ	שָׁם לִגְדֹל	לְמַעַן	תִּכְרְטוּ
whither ye be gone H935	to dwell H1481	H8033	H4616
			that ye might cut yourselves off H3772
וְלִיָּדָה	וְלִיָּדָה	וְלִיָּדָה	וְלִיָּדָה
H0	H4616	H1961	H7045
		and that ye might be a curse	and a reproach H2781
בְּכָל לְאֻמָּה	גּוֹיֵי יְהוּדָה	בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם	
H3605	among all the nations H1471	in the land H776	

**9** Have ye forgotten the wickedness of your fathers, and the wickedness of the kings of Judah, and the wickedness of their wives, and your own wickedness, and the wickedness of your wives, which they have committed in the land of Judah, and in the streets of Jerusalem?

כָּעַתָּה וְאֵת אֲבוֹתֵיכֶם וְאֵת הַשְּׂכֵחֹתָם  
 Have ye forgotten H7911 and the wickedness H853 of your fathers H1 and the wickedness H7451  
 וְאֵת נְשֵׁיכֶם וְאֵת הַמְּלָכִים וְאֵת הַיְּהוּדָה  
 of the kings H4428 of Judah H3063 and the wickedness H853 of their wives H7451  
 אֲשֶׁר נְשֵׁיכֶם וְאֵת הַמְּלָכִים וְאֵת הַיְּהוּדָה  
 and the wickedness H7451 of their wives H802  
 וְרוּשָׁלַם: וּבִחְצוֹת וְאֵת הַיְּהוּדָה וּבְאֶרֶץ  
 which they have committed H6213 in the land H776 of Judah H3063 and in the streets H2351 of Jerusalem H3389

**10** They are not humbled even unto this day, neither have they feared, nor walked in my law, nor in my statutes, that I set before you and before your fathers.

וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה  
 They are not humbled H3808 even unto this day H5704  
 וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה  
 neither have they feared H3808 nor walked H1980 in my law H8451 nor in my statutes H2708  
 אֲבוֹתֵיכֶם: וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה וְלֹא אֵת הַיְּהוּדָה  
 that I set H5414 before H6440 your fathers H1

**11** Therefore thus saith the LORD of hosts, the God of Israel; Behold, I will set my face against you for evil, and to cut off all Judah.

יְשַׁכֵּא לֵאלֹהֵי יְצָבֹאוֹת יְהוָה אֲמַר כֹּה לֵךְ |  
H3651 H3541 Therefore thus saith the LORD of hosts the God of Israel  
H559 H3068 H6635 H430 H3478

אֶת וְלִהְיוֹת יֵת לְרַעַה בְּךָ מִפְּנֵי שֵׁ מִהֲנֵנִי |  
H2005 Behold I will set my face H0 against you for evil and to cut off H853  
H7760 H6440 H7451 H3772

יְהוּדָה: כָּל  
H3605 all Judah  
H3063

**12** And I will take the remnant of Judah, that have set their faces to go into the land of Egypt to sojourn there, and they shall all be consumed, and fall in the land of Egypt; they shall even be consumed by the sword and by the famine: they shall die, from the least even unto the greatest, by the sword and by the famine: and they shall be an execration, and an astonishment, and a curse, and a reproach.

פְּנֵיהֶם שֶׁ מוֹ אֲשֶׁר יְהוּדָה שְׂאֵר ית אֶת וְלִקְחֹתִי י  
 And I will take H853 the remnant H7611 of Judah H3063 H834 that have set H7760 their faces H6440

שָׁם לָגוּר מִצְרַיִם בְּאֶרֶץ לֵב וָא  
 to go H935 in the land H776 of Egypt H4714 to sojourn H1481 H8033

יִפְּלוּ מִצְרַיִם בְּאֶרֶץ כָּל יִתְּמוּ  
 there and they shall all be consumed H8552 H3605 in the land H776 of Egypt H4714 and fall H5307

יַעַד מִקְטָן יִתְּמוּ וּבִרְעָב וּבִסֶּבֶעַ  
 by the sword H2719 and by the famine H7458 there and they shall all be consumed H8552 from the least H6996 H5704

יָהִיו יָמָם תּוֹ וּבִרְעָב וּבִסֶּבֶעַ גַּד וּל  
 even unto the greatest H1419 by the sword H2719 and by the famine H7458 they shall die H4191 H1961

וְלִחְרָפָה: וְלִקְלָלָהּ לְשֹׁמֶה לְאֵלָהּ  
 and they shall be an execration H423 and an astonishment H8047 and a curse H7045 and a reproach H2781

**13** For I will punish them that dwell in the land of Egypt, as I have punished Jerusalem, by the sword, by the famine, and by the pestilence:

כַּאֲשֶׁר רַ מִצְרַיִם בְּאֶרֶץ הַיּוֹשְׁבִים עַל פֶּקַדְוֹתֵי  
 For I will punish H6485 H5921 them that dwell H3427 in the land H776 of Egypt H4714 H834

וּבִדְבָר: בִּרְעָב וּבִסֶּבֶעַ וּבִסֶּבֶעַ יְרוּשָׁלַם עַל פֶּקַדְוֹתֵי  
 For I will punish H6485 H5921 Jerusalem H3389 by the sword H2719 by the famine H7458 and by the pestilence H1698



**14** So that none of the remnant of Judah, which are gone into the land of Egypt to sojourn there, shall escape or remain, that they should return into the land of Judah, to the which they have a desire to return to dwell there: for none shall return but such as shall escape.

לְשָׂאֵר יֵת      וְשָׁרִיד      פְּלִטִים:      יְהִי ה' וְלֹא אֶ  
H3808      H1961      there shall escape      H6412      or remain      H8300      So that none of the remnant      H7611

מִצֵּרְ יִם      אֶרֶץ      שָׁם      לְגֹר      הַבָּא יִם      יְהוּדָה ה'  
of Judah      H3063      which are gone      H935      to sojourn      H1481      H8033      into the land      H776      of Egypt      H4714

ה' מֵהָ אֲשֶׁר יְהוּדָה ה'      אֶרֶץ      יָשׁוּ וְבוֹ  
that they should return      H7725      into the land      H776      of Judah      H3063      H834      H1992

שָׁם      לָשׁוּבָת      יָשׁוּ וְבוֹ      נַפְשָׁם      אֶת      מִנְּשָׂא יִם  
to the which they have      H5375      H853      a desire      H5315      that they should return      H7725      to dwell      H3427      H8033

פְּלִטִים:      אִם      כִּי      יָשׁוּ וְבוֹ      לֹא      כִּי  
H3588      H3808      that they should return      H7725      H3588      H518      there shall escape      H6412

**15** Then all the men which knew that their wives had burned incense unto other gods, and all the women that stood by, a great multitude, even all the people that dwelt in the land of Egypt, in Pathros, answered Jeremiah, saying,

כִּי הִידְעִים הָאֲנָשׁ יָם כָּל יְרֵמְיָהּ הוּא אֶת וַיַּעַן ו  
answered H6030 H853 Jeremiah H3414 H3605 H376 which knew H3588 H3045

וְכָל אֲחֵרִי יָם לֵאלֹהֵי יָם הָאֲנָשׁ יָם מִקְטָר וְהוּא  
had burned incense H6999 and all the women H802 gods H430 unto other H312 H3605

הָעָם וְכָל גָּד וּלְקָה לְהִעֲמֹד וְהוּא הָאֲנָשׁ יָם  
and all the women H802 that stood by H5975 multitude H6951 a great H1419 H3605 even all the people H5971

לֵאמֹר: בְּפִתְרֹם וּסְ מִצְרַיִם בְּאֶרֶץ הַיִּשְׁבִּי יָם  
that dwelt H3427 in the land H776 of Egypt H4714 in Pathros H6624 saying H559

**16** As for the word that thou hast spoken unto us in the name of the LORD, we will not hearken unto thee.

יְהוָה בְּשֵׁם אֵלֵינוּ דְבַר רַתְּ אֲשֶׁר הִדְבַּר  
As for the word H1697 H834 that thou hast spoken H1696 H413 unto us in the name H8034 of the LORD H3068

אֵלֵינוּ: שְׁמָעַ יָם אֵין נוֹ  
H369 we will not hearken H8085 H413

**17** But we will certainly do whatsoever thing goeth forth out of our own mouth, to burn incense unto the queen of heaven, and to pour out drink offerings unto her, as we have done, we, and our fathers, our kings, and our princes, in the cities of Judah, and in the streets of Jerusalem: for then had we plenty of victuals, and were well, and saw no evil.

אֲשֶׁר הִדָּבַרְנוּ כָּל אֶת עֲשֵׂנוּ יְנוּ עֲשֵׂנוּ יְנוּ כִּי  
 H834 H1697 H3605 H853 H6213 H6213 H3588  
**whatsoever thing**  
**But we will certainly**  
**But we will certainly**  
**But we will certainly**

הַשָּׁמַיִם לְמַלְכָּת לְקַטֹּר מִפִּי יְנוּ יֵצֵא א  
 H8064 H4446 H6999 H6310 H3318  
**of heaven**  
**unto the queen**  
**to burn incense**  
**out of our own mouth**  
**goeth forth**

אֲנִי חֲנוּ עֲשֵׂנוּ יְנוּ כֶּאֱשֶׁר נִסְכִּים לָהּ וְהִסִּין  
 H587 H6213 H834 H5262 H0 H5258  
**But we will certainly**  
**drink offerings**  
**and to pour out**

יְהוּדָה בְּעָרֵי וְשָׂרֵי יְנוּ מְלָכֵי יְנוּ וְאֲבֹתֵי יְנוּ  
 H3063 H5892 H8269 H4428 H1  
**of Judah**  
**in the cities**  
**and our princes**  
**our kings**  
**we and our fathers**

וְנִהְיָה לָנוּ וְנִשְׂבַּע יְרוּשָׁלַיִם וּבָחֳצוֹת  
 H1961 H3899 H7646 H3389 H2351  
**of victuals**  
**for then had we plenty**  
**of Jerusalem**  
**and in the streets**

רָאִינוּ: לֹא וְכָעַל טוֹב יָמֵינוּ  
 H7200 H3808 H7451 H2896  
**and saw**  
**no evil**  
**and were well**

**18** But since we left off to burn incense to the queen of heaven, and to pour out drink offerings unto her, we have wanted all things, and have been consumed by the sword and by the famine.

הַשֵּׁם יִם לְמַלְכֶּת לִקְטֹרֶחַ חֵד לָנוּ אָז וּמִן  
H4480 H227 But since we left off to burn incense to the queen of heaven  
H2308 H6999 H4446 H8064

וַיִּבֶחַ רָב כֹּל חֵס רָנוּ נִסְכֵּי יִם לָהּ וְהִסָּךְ  
and to pour out H0 drink offerings unto her we have wanted H3605 by the sword H2719  
H5258 H5262 H2637

וַיִּכָּרֶעַ ב תִּמְנוּ:  
and by the famine all things and have been consumed  
H7458 H8552

**19** And when we burned incense to the queen of heaven, and poured out drink offerings unto her, did we make her cakes to worship her, and pour out drink offerings unto her, without our men?

הַשֵּׁם יִם לְמַלְכֶּת מִקְטָרִים אֲנִי חָנוּ וְכִי  
H3588 H587 And when we burned incense to the queen of heaven  
H6999 H4446 H8064

אֲנִי יָנוּ הַמִּבְלָעַד י נִסְכִּים: לָהּ וְהִסָּךְ  
and poured out H0 drink offerings unto her without our men  
H5258 H5262 H1107 H582

לָהּ וְהִסָּךְ לָהּ עֲצָבָהּ פִּנִּים לָהּ עָשָׂה יָנוּ  
unto her did we make H0 her cakes to worship and poured out H0  
H6213 H3561 H6087 H5258

נִסְכִּים:  
drink offerings  
H5262

**20** Then Jeremiah said unto all the people, to the men, and to the women, and to all the people which had given him that answer, saying,

הַגִּבֹּר יָם עַל הָעָם כָּל אֶל יִרְמְיָהוּ לֵאמֹר׃  
said H559 Then Jeremiah H3414 H413 H3605 and to all the people H5971 H5921 to the men H1397

אֶת וְהָעָם יָם הָעָם כָּל וְהָעָם יָם  
H5921 and to the women H802 H5921 H3605 and to all the people H5971 H6030 H853

לֵאמֹר׃ דָּבָר  
said H559 which had given him that answer H1697

**21** The incense that ye burned in the cities of Judah, and in the streets of Jerusalem, ye, and your fathers, your kings, and your princes, and the people of the land, did not the LORD remember them, and came it not into his mind?

יְהוּדָה בְּעָרֵי קִטְרֹת אֲשֶׁר הָקִיטְךָ אֶת הָאֵל וְאֵת  
H3808 H853 that ye burned H6999 H834 The incense H7002 in the cities H5892 of Judah H3063

מַלְכֶיךָ וְאֲבוֹתֶיךָ אֶת יְרוּשָׁלַיִם וּבְחֻצוֹת  
and in the streets H2351 of Jerusalem H3389 H859 ye and your fathers H1 your kings H4428

יְהוָה זָכַר אֶתְּם הָאֶרֶץ וְהָעָם וְשָׂרֶיךָ  
and your princes H8269 and the people H5971 of the land H776 H853 remember H2142 did not the LORD H3068

לִבּוֹ׃ עַל וְתָעַל הֵם  
them and came H5927 H5921 it not into his mind H3820

**22** So that the LORD could no longer bear, because of the evil of your doings, and because of the abominations which ye have committed; therefore is your land a desolation, and an astonishment, and a curse, without an inhabitant, as at this day.

רַע מִפְּנֵי יֵלֵךְ אֶת עוֹד יְהוָה הַיּוֹכֵל וְלֹא  
H3808 could H3201 So that the LORD H3068 H5750 no longer bear H5375 and because H6440 of the evil H7455  
 עֲשִׂיתָם אֲשֶׁר הִתּוֹעֵב תִּמְכֹּנֵי יִמַּעֲלִיכֶם  
H834 of your doings H4611 and because H6440 of the abominations H8441 which ye have committed H6213  
 וְלִקְלָלָהּ וּלְשֹׁמֶה לְחֶרֶבָּהּ אֲרֻצְכֶם וְתָהּ יֵ  
H1961 therefore is your land H776 a desolation H2723 and an astonishment H8047 and a curse H7045  
 הַזֶּה: כְּהַיּוֹם יוֹשֵׁב מֵאֵין  
H369 without an inhabitant H3427 as at this day H3117 H2088

**23** Because ye have burned incense, and because ye have sinned against the LORD, and have not obeyed the voice of the LORD, nor walked in his law, nor in his statutes, nor in his testimonies; therefore this evil is happened unto you, as at this day.

חַטָּאתָם וְאֲשֶׁר קִטְרַתָּם אֲשֶׁר מִפְּנֵי  
H6440 Because H834 ye have burned incense H6999 H834 and because ye have sinned H2398  
 יְהוָה בָּקָה וְלֹא שָׁמַעְתֶּם יְהוָה אֶל  
H3068 against the LORD H3808 H8085 and have not obeyed H6963 the voice H3068 against the LORD  
 עַל הַלֶּכֶתָם לֹא וּבַעֲדוֹתָיו וּבְחֻקָּיו וּבְתוֹרָתוֹ  
H5921 nor walked H1980 H3808 H5715 nor in his testimonies H2708 H8451 in his law H7122 H853 nor in his statutes  
 כִּי הַיּוֹם אֵת הַרָעָה אֶתְּכֶם קָרָא אֶת יֵ  
H3651 is happened H7122 H853 therefore this evil H7451 H2063 unto you as at this day H3117  
 הַזֶּה:  
H2088

**24** Moreover Jeremiah said unto all the people, and to all the women, Hear the word of the LORD, all Judah that are in the land of Egypt:

כָּל וְאֶל ל הָעָם כָּל אֶל יֵרֵמְיָהוּ וַיֹּאמֶר  
said H559 Moreover Jeremiah H3414 H413 H3605 unto all the people H5971 H413 H3605

אֲשֶׁר יְהוּדָה כָּל יְהוָה הַדְּבָר שְׁמָעוּ הַנָּשִׁים וְ  
and to all the women H802 Hear H8085 the word H1697 of the LORD H3068 H3605 all Judah H3063 H834

בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם: בָּא רֶץ  
that are in the land H776 of Egypt H4714

**25** Thus saith the LORD of hosts, the God of Israel, saying; Ye and your wives have both spoken with your mouths, and fulfilled with your hand, saying, We will surely perform our vows that we have vowed, to burn incense to the queen of heaven, and to pour out drink offerings unto her: ye will surely accomplish your vows, and surely perform your vows.

לֵאמֹר יִשְׁכָּא ל אֱלֹהֵי י צָבָאוֹת יְהוָה לֵאמֹר כֹּה  
 H3541 Thus saith H559 the LORD H3068 of hosts H6635 the God H430 of Israel H3478 Thus saith H559

וּבְיָדְכֶם מְפִיכֶם וְתַדְבֵּר רַבָּה וְנָשִׁיכֶם מְאֵת מ  
 H859 Ye and your wives H802 have both spoken H1696 with your mouths H6310 with your hand H3027

נְדָרֵיכֶם: אֵת תַּעֲשֵׂ יְנָה תַּעֲשֵׂ יְנָה לֵאמֹר מְלֵאֲתָם  
 and fulfilled H4390 Thus saith H559 We will surely H6213 We will surely H6213 H853 our vows H5088

הַשָּׁמַיִם לְמַלְכֶת לְקַטֹּר נָד רְנוּ אֶשׁ ר  
 H834 that we have vowed H5087 to burn incense H6999 to the queen H4446 of heaven H8064

אֵת תִּקַּ יְמִנָה תִקַּ יְמִנָה נָסַכְ יָם לָהּ וּלְהִסֵּךְ  
 and to pour out H5258 H0 drink offerings H5262 accomplish H6965 accomplish H6965 H853

נְדָרֵיכֶם: אֵת תַּעֲשֵׂ יְנָה תַּעֲשֵׂ יְנָה נְדָרֵיכֶם  
 our vows H5088 We will surely H6213 We will surely H6213 H853 our vows H5088



**26** Therefore hear ye the word of the LORD, all Judah that dwell in the land of Egypt; Behold, I have sworn by my great name, saith the LORD, that my name shall no more be named in the mouth of any man of Judah in all the land of Egypt, saying, The Lord GOD liveth.

הַיֹּשֵׁב יִם יְהוּדָה הַכֹּל יְהוָה הַדְּבַר שְׁמַע וְלָכֵן  
H3651 Therefore hear H8085 ye the word H1697 of the LORD H3068 H3605 all Judah H3063 that dwell H3427

הַגָּדוֹל שְׁמִי נִשְׁבַּע עֲתִי הִנֵּנִי מִצְרַיִם: אֶרֶץ  
in all the land H776 of Egypt H4714 H2005 Behold I have sworn H7650 name H8034 by my great H1419

נִקְרָא אֵל שְׁמִי עַד וְיְהוָה אִם יְהוָה אֵימֶר  
saith H559 of the LORD H3068 H518 H1961 H5750 name H8034 shall no more be named H7121

יְהוָה אֲדֹנָי חַי אֵימֶר יְהוּדָה הָאִישׁ כָּל בֶּפִּי  
in the mouth H6310 H3605 of any man H376 all Judah H3063 saith H559 liveth H2416 The Lord H136 GOD H3069

מִצְרַיִם: אֶרֶץ כָּל בְּכָל  
H3605 in all the land H776 of Egypt H4714

**27** Behold, I will watch over them for evil, and not for good: and all the men of Judah that are in the land of Egypt shall be consumed by the sword and by the famine, until there be an end of them.

לְטוֹבָה וְלֹא אֶלֶף לְרָעָה עָלֵיהֶם שֶׁקֶד הִנֵּנִי  
H2005 Behold I will watch H8245 H5921 over them for evil H7451 H3808 and not for good H2896

בְּאֶרֶץ אֲשֶׁר יְהוּדָה הָאִישׁ כָּל וְתָמוּ  
shall be consumed H8552 H3605 and all the men H376 of Judah H3063 H834 that are in the land H776

כָּלֹותֶם: עַד וּבְרָעָה בְּיָד רַב מִצְרַיִם  
of Egypt H4714 by the sword H2719 and by the famine H7458 H5704 until there be an end H3615

וּפְּלִיטֵי יָבֵב	חֶרֶב	יָשׁוּב וְנָמַן	לְאֶרֶץ מִן	לְאֶרֶץ מִצְרַיִם	לְאֶרֶץ מִצְרַיִם
that escape	the sword	shall return out	into the land	of Egypt	into the land
H6412	H2719	H7725	H4480 H776	H4714	H776
יְהוּדָה	מְתֵיבָה	מִסְפָּר	וְיָדְעוּ שָׁם	כָּל	שְׂאֵר יֵת
of Judah	Yet a small	number	there shall know		and all the remnant
H3063	H4962	H4557	H3045	H3605	H7611
יְהוּדָה	הַבָּאִים	לְאֶרֶץ	מִצְרַיִם	לָגוּר	שָׁם
of Judah	that are gone	into the land	of Egypt	to sojourn	
H3063	H935	H776	H4714	H1481	H8033
דְּבָרֵי	מִי	מִמֶּנִּי יִקֹּם	וַיִּמָּהֵם:		
whose words		shall stand			
H1697	H4310	H6965	H4480 H1992		

וְזֹאת לָכֵן הָאֵל וְנֹאמַר יְהוָה כִּי  
 H2063 H0 And this shall be a sign unto you saith H226 H5002 H3068 H3588  
 הַזֶּה הַבֶּמֶק וְעַלֵּיכֶם אֲנִי פֶקֶד  
 that I will punish H589 H5921 you in this place H4725 H2088 H4616  
 וְתִדְעוּ עַלֵּיכֶם דְּבַר יְיָ וְיָקוּ וְיָמוּ וְיָקוּ וְיָמוּ  
 that ye may know H3588 shall surely H6965 shall surely H6965 that my words H1697 H5921  
 לְרָעָה:  
 against you for evil

**30** Thus saith the LORD; Behold, I will give Pharaoh-hophra king of Egypt into the hand of his enemies, and into the hand of them that seek his life; as I gave Zedekiah king of Judah into the hand of Nebuchadrezzar king of Babylon, his enemy, and that sought his life.

פֶּרַע הָ אֶת נָתַתִּי הִנֵּנִי יְהוָה אֲמַר כֹּה הִנֵּנִי  
H3541 Thus saith H559 the LORD H3068 H2005 Behold I will give H5414 H853 H0  
 בְּיַד אֹיְבָיו בְּיַד מֶלֶךְ מִצְרַיִם וּמִבְקֵי נַפְשׁוֹ  
Pharaohhophra H6548 king H4428 of Egypt H4714 and into the hand H3027 his enemy H341 and into the hand H3027  
 מֶלֶךְ צִדְקִיָּהוּ אֶת נָתַתִּי כַּאֲשֶׁר רָכַשׁ נַפְשׁוֹ וּמִבְקֵי שׁ  
and that sought H1245 his life H5315 H834 Behold I will give H5414 H853 Zedekiah H6667 king H4428  
 אֹיְבָיו בְּיַד מֶלֶךְ בָּבֶל וּבֹכְדֶרֶצַּר בְּיַד יְהוּדָה  
of Judah H3063 and into the hand H3027 of Nebuchadrezzar H5019 king H4428 of Babylon H894 his enemy H341  
 נַפְשׁוֹ וּמִבְקֵי שׁ  
and that sought H1245 his life H5315

From KJV Study • [kjvstudy.org](http://kjvstudy.org)